

ผู้สำเร็จราชการแทนพระองค์ เพื่อตงนามออกประกาศใช้บังคับ
เป็นกฎหมายต่อไปตามรัฐธรรมนูญ

เลิกประชุมเวลา ๑๗.๐๐ นาฬิกา

นายปพาพ บุญ หดง
นายประเสริฐ บัณฑุสค์
นายบุญช่วย สุนทรรัตน์
ผู้จตุรายนงาน

คหกรรมบดี

เดชาธิการวธภาผู้แทนราษฎร

ครั้งที่ ๒๕ ๒๔๗๗ (วิธามัญ ครั้งที่ ๒) สมัยที่ ๒

วันพุธที่ ๓๑ มีนาคม พุทธศักราช ๒๔๗๗

ณพระที่นั่งอนันตสมาคม

เริ่มประชุมเวลา ๒๐.๐๗ นาฬิกา

เมื่อสมาชิกมาประชุมครบองค์ประชุมแล้ว ประธานสภา ฯ
กล่าวเปิดประชุมและเสนอข้อที่ประชุมเพื่อขออนุมัติตั้ง โทรเลขไป
ถวายพระพรสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว ในวันขึ้นปีใหม่ ตามที่เคย
ปฏิบัติมา

ที่ประชุมอนุมัติให้ดำเนินการตามที่เคยปฏิบัติมา

ประธานสภาฯ เสนอให้ประชุมพิจารณาร่างพระราชบัญญัติ
เวนคืนอสังหาริมทรัพย์เพื่อสร้างทางหลวงจังหวัดสระบุรี ภายจาก
หนองโดนถึงพระพุทธบาท พุทธศักราช ๒๔๗๕ ซึ่งได้เสนอการ
พิจารณาในวาระที่ ๒ มา ร่างพระราชบัญญัติทะเบียนคนต่างด้าว
พุทธศักราช ๒๔๗๕ ซึ่งคณะกรรมการวิสามัญได้พิจารณาเสร็จ
แล้ว และได้แก้ไขร่างพระราชบัญญัติฉบับ ๕๕ “ร่างพระราชบัญญัติ
การทะเบียนคนต่างด้าว พุทธศักราช ๒๔๗๕” ร่างพระราชบัญญัติ
ควบคุมการขายยา พุทธศักราช ๒๔๗๕ ซึ่งคณะกรรมการวิสามัญ
พิจารณาเสร็จแล้ว ร่างพระราชบัญญัติจัดบำรุงสถานที่ชายทะเล
ทิศตะวันตก (ฉบับที่ ๒) พุทธศักราช ๒๔๗๕ ซึ่งคณะกรรมการ
วิสามัญ ชุดที่ ๒ พิจารณาเสร็จแล้ว และได้แก้ไขร่างพระราชบัญญัติ
ฉบับ ๕๕ “ร่างพระราชบัญญัติยกเลิกและโอนกิจการของสภาจัดบำรุง
สถานที่ชายทะเลทิศตะวันตก ให้แก่เทศบาล พุทธศักราช ๒๔๗๕”
และร่างพระราชบัญญัติจัดระเบียบทรัพย์สินฝ่ายพระมหากษัตริย์
พุทธศักราช ๒๔๗๕ กับร่างพระราชบัญญัติยาเสพติดให้โทษ
(ฉบับที่ ๒) พุทธศักราช ๒๔๗๕ ซึ่งคณะกรรมการวิสามัญ
พิจารณาเสร็จแล้ว ต่อที่ประชุมตามลำดับ

ที่ประชุมได้พิจารณาในวาระที่ ๒ ค่อยไปจนจบร่างที่ระดับ
ตามลำดับแล้ว ได้ลงมติให้นำร่างพระราชบัญญัติ^{๕๕} เหนือ
คณะผู้สำเร็จราชการแทนพระองค์ เพื่อลงนามออกประกาศใช้
บังคับเป็นกฎหมายต่อไปตามรัฐธรรมนูญ

ประธานสภาฯ เสนอให้ที่ประชุมรับรองรายงานของคณะ
กรรมาธิการพิจารณาการเปิดเผยรายงานการประชุม^{๕๖} ในครั้ง
ที่ ๑๖, ๑๗ และ ๑๘/๒๕๑๕ (สามัญ) สมัยที่ ๒ กับครั้งที่ ๑, ๒/๒๕๑๕
(วิสามัญ ครั้งที่ ๑) สมัยที่ ๒

ที่ประชุมเห็นชอบตามรายงานของคณะกรรมาธิการคณะ^{๕๗}

นายกรัฐมนตรีกล่าวคำปราศรัยแก่สมาชิกมีความว่า

“ท่านผู้เป็นประธาน และท่านสมาชิกผู้^{๕๘} มีเกียรติทั้งหลาย

ก่อนเปิดประชุม ข้าพเจ้าในนามของรัฐบาล ขอถือโอกาส
ปราศรัยกับท่านทั้งหลายแต่เพียงเล็กน้อย เพราะเห็นใจอยู่ว่าท่านก็
เหน็ดเหนื่อยเป็นอันมากแล้ว

ข้าพเจ้าเห็นใจว่า ท่านทั้งหลายต่างได้ลำบากตรากตรำทำงาน
ทั้งกลางวันและกลางคืนโดยทั่วกัน แต่ท่านยอมภูมิใจได้ว่ากิจการ
ที่ท่านได้กระทำไปแล้วนั้น เป็นงานสำคัญ ๆ ของชาติ อันเป็น
ประโยชน์สำคัญยิ่งแก่อาณาประชาราษฎร เช่นได้ผ่าน

๑. พระราชบัญญัติงบประมาณประจำปี พุทธศักราช ๒๔๘๐
๒. พระราชบัญญัติงบประมาณเพิ่มเติม พุทธศักราช ๒๔๘๐
๓. พระราชบัญญัติเก็บภาษีไม้ซัดไฟซึ่งทำในพระราชอาณาเขตต์
๔. พระราชบัญญัติจัดระเบียบทรัพย์สินฝ่ายพระมหากษัตริย์
๕. พระราชบัญญัติรับราชการทหาร
๖. พระราชบัญญัติระเบียบราชการกระทรวงกลาโหม (ฉบับที่ ๒)
๗. พระราชบัญญัติว่าด้วยระเบียบการตั้งผู้ร้ายข้ามเขตต์แดนระหว่างสยามและเบดเยียม
๘. พระราชบัญญัติว่าด้วยกรเปลี่ยนแปลงสัญชาติเนื่องจากการเปลี่ยนแปลงเขตต์แดนระหว่างสยามกับพม่า ตอนแม่น้ำปากจั่น
๙. พระราชบัญญัติออกโฉนดที่ดิน
๑๐. พระราชบัญญัติโรงเรียนราษฎร
๑๑. พระราชบัญญัติควบคุมการประกอบโรคศัลปะ
๑๒. พระราชบัญญัติจัดการฝึกและอบรมเด็กบางจำพวก
๑๓. พระราชบัญญัติกักกันผู้มึนตานั้นเป็นผู้ร้าย
๑๔. พระราชบัญญัติเปลี่ยนแปลงเขตต์จังหวัด
๑๕. พระราชบัญญัติยกฐานะศาลแขวงแม่ตะเรียง ศาลแขวงแม่สอด ศาลแขวงตะกั่วป่า และศาลแขวงหลังสวนเป็นศาลจังหวัด

๑๖. พระราชบัญญัติระเบียบข้าราชการฝ่ายตุลาการ

๑๗. พระราชบัญญัติลอบปลงพระชนม์

ฝ่ายรัฐบาลก็ได้พยายามที่จะบริหารราชการแผ่นดินให้เป็นไปเพื่อความเจริญของประเทศชาติ และเพื่อความร่มเย็นเป็นสุขของราษฎร การเสนอร่างพระราชบัญญัติทุกฉบับ ก็ได้พยายามให้เป็นประโยชน์แก่ส่วนรวมอย่างยิ่ง โดยระมัดระวังมิให้กระทบกระเทือนราษฎรโดยไม่จำเป็น

ในการอภิปรายร่างพระราชบัญญัติบางฉบับ แม้ได้มีการรุนแรงไปบ้างก็เป็นของธรรมดาในการปกครองระบอบประชาธิปไตย ซึ่งทางฝ่ายสมาชิกสภาผู้แทนราษฎรก็ดี และทางฝ่ายรัฐบาลก็ดี ต่างก็มุ่งเพื่อประโยชน์ของชาติด้วยกัน แต่ถ้าจะกล่าวเป็นส่วนรวมโดยทั่วไปแล้ว ก็นับว่าการประชุมสมัยวิสามัญแห่งสภาผู้แทนราษฎรสมัยนี้ได้เป็นไปโดยเรียบร้อย ทั้งรัฐบาลขอขอบคุณท่านผู้เป็นประธานซึ่งได้ควบคุมการประชุมให้ดำเนินไปด้วยความเป็นระเบียบและยุติธรรมเป็นอย่างดี

แต่การงานของสภาผู้แทนราษฎรจะเป็นผลสำเร็จได้ก็ด้วยความสามัคคีและผลที่ท่านได้กระทำมาแล้ว ก็เป็นเครื่องแสดงว่า ท่านทั้งหลายมีความสามัคคีเป็นอย่างดี กระทำให้ข้าพเจ้ามีความชื่นชมยินดีที่ท่านได้ร่วมมือกับรัฐบาลในอันจะจรรโลงประเทศชาติให้รุ่งเรืองและเพื่อความวัฒนาถาวรของการปกครองระบอบรัฐธรรมนูญ

ในที่สุด ข้าพเจ้าขอขอบคุณท่านทั้งหลาย และขออำนาจพร
ให้ท่านเดินทางกลับไปยังจังหวัดของท่านโดยสวัสดิภาพ กับขอให้
ท่านมีความสุขความเจริญตลอดปีใหม่ พุทธศักราช ๒๔๗๐ จงทั่ว
กัน เทอญ”

ประธานสภา ฯ กล่าวตอบว่า

“ท่านนายกรัฐมนตรี

ในนามของสมาชิกสภาผู้แทนราษฎร ข้าพเจ้าขอขอบพระคุณ
ท่านในถ้อยคำที่ท่านได้ต้อนรับสมาชิกเมื่อเปิดสมัยประชุมวิสามัญ
และในถ้อยคำที่ท่านได้มอบพรให้บรรดาสมาชิกที่มีความสุขตลอดปี ๒๔๗๐
ทั้งขอให้ผู้ที่จะเดินทางกลับภูมิลำเนากลับไปโดยสวัสดิภาพด้วย

ที่ท่านได้แจ้งให้ทราบในวันเปิดประชุมสมัยวิสามัญนี้ว่า สมเด็จพระเจ้าอยู่หัวทรงพระดำราญดี และความสัมพันธ์กับนานาประเทศ
ได้เป็นไปโดยเรียบร้อยยิ่งขึ้น ข้าพเจ้าเชื่อว่าประชาชนชาวสยาม
คงยินดีที่ได้ทราบด้วยความพอใจและหมดความห่วงใย ส่วนสมาชิก
สภาผู้แทนราษฎรก็ยินดีที่ได้ทราบว่า ภายหลังปิดสมัยประชุมคราว
ที่แล้วมา รัฐบาลได้ทำกิจการสำคัญต่างไปด้วยดีหลาย อย่าง
เช่นการลงนามในโครงการและสัญญาควบคุมตัมบุกระหว่างประเทศ
และออกกฎกระทรวงเพื่อปฏิบัติการ ตามสัญญาและพระราชบัญญัติ
ควบคุมตัมบุก ทั้งรัฐบาลได้ลงนามในอนุสัญญาว่าด้วยการส่งผู้ร้าย
ข้ามแดนระหว่างสยามกับเบดเยี่ยมที่ค้างอยู่ให้เสร็จไป

เมื่อพิจารณาถึงการบริหารราชการแผ่นดิน ที่รัฐบาลได้
กระทำไปแล้ว และพยายามที่จะทำในกาลต่อไป ก็เป็นไปเพื่อ
ความเจริญของประเทศชาติ และเพื่อความร่มเย็นเป็นสุขของราษฎร
เป็นที่ตั้ง ที่สมาชิกได้ตั้งกระทู้ถามก็เพื่อจะขอทราบนโยบายและความ
เรื่องนี้ให้แน่ชัด ทั้งเพื่อจะขอเร่งการปฏิบัติให้เป็นไปตามคำรับรอง
ในส่วนนี้ ฝ่ายรัฐบาลได้เปิดโอกาสให้สมาชิกได้ทำหน้าที่อย่างเต็มที่
เมื่อพิจารณาถึงญัตติร่างพระราชบัญญัติและญัตติอื่นที่รัฐบาล
เสนอเข้ามายังสภา ฯ ในสมัยประชุมนี้ก็มีความจำนวนมาก สมาชิก
ทั้งหลายก็ได้พยายามทำงานด้วยความลำบากเพื่อให้ราชการสำคัญ
ของประเทศสำเร็จลุล่วงไปตาม โอกาสตามกำลังที่สามารถจะทำได้
โดยหวังจะให้การที่ได้กระทำไปแล้ว เป็นประโยชน์แก่ประเทศชาติ
เป็นอย่างดีที่สุดที่จะเป็นไปได้ เหตุนี้จึงได้มีการอภิปรายในเรื่องหนึ่ง ๆ
เป็นเวลานาน ทั้งนี้เพื่อแสดงเหตุผลและหลักฐานเพื่อประกอบการ
วินิจฉัยของสภา ฯ ในส่วนนี้ฝ่ายรัฐบาลก็ได้ฟังการอภิปรายโดย
ตลอด สมาชิกต่างได้มีโอกาสทำการตามอำนาจหน้าที่และระเบียบ
แผนแห่งรัฐธรรมนูญ ผลของการทำงานที่ได้กระทำไปแล้วใน
สมัยประชุมนี้ จึงเป็นไปด้วยความดีมาดีเป็นอย่างดี ซึ่งข้าพเจ้า
ขอโอกาสขอบคุณท่านในที่นี้

ส่วนกรรมการสามัญประจำสภา ฯ และกรรมการวิสามัญ
ที่สภาได้แต่งตั้งขึ้นต่างก็ได้ทำงานของสภา ฯ จนเต็มกำลังและความ
สามารถ สัมควรจะได้รับความสะดวกทุกประการ

ที่ท่านกล่าวว่าในการอธิบายร่างพระราชบัญญัติบางฉบับแม้
ได้มีการรุนแรงไปบ้างก็เป็นของธรรมดาในการปกครองระบอบ
ประชาธิปไตย ซึ่งต่างฝ่ายต่างมุ่งประโยชน์ของชาติและถือว่าเป็น
ส่วนรวมทุกอย่างไปนั้น ข้าพเจ้ายินดีที่ได้ทราบว่า ท่านยินดีที่จะ
รับ และพร้อมที่จะปลื้มยินดีคำเช่นว่านี้ให้หมดความข้องใจ การ
ปกครองในระบอบประชาธิปไตยคงวัฒนาถาวรชั่วกาลนาน

ตามที่ท่านได้กล่าวถึงต่อข้าพเจ้าว่า ได้ควบคุมการประชุมให้
ดำเนินไปด้วยความเป็นระเบียบและยุติธรรมเป็นอย่างดีนั้น ข้าพเจ้า
ขอขอบคุณท่าน แต่ทั้งนี้ได้อาศัยท่านสมาชิกทั้งหลายได้ช่วยเหลือ
ระวังให้การเป็นไปตามข้อบังคับและระเบียบแบบแผน ซึ่งข้าพเจ้า
ขอถือโอกาสขอบคุณท่านทั้งหลายด้วย

ในที่สุด ในนามของสมาชิกสภาผู้แทนราษฎร ข้าพเจ้าขอ
อำนวยพรให้ท่านพร้อมด้วยคณะรัฐมนตรีจงมีความสุขตลอดปีใหม่
พุทธศักราช ๒๔๗๐ นิตย

ครั้นแล้วประธานสภา ฯ ได้อ่านพระราชกฤษฎีกาปิดประชุม
สามัญวิสามัญแห่งสภาผู้แทนราษฎร พุทธศักราช ๒๔๗๑ ว่า

พระราชกฤษฎีกา

เปิดประชุมสมัยวิสามัญแห่งสภาผู้แทนราษฎร

พุทธศักราช ๒๔๗๘

ในพระปรมาภิไธยสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวอานันทมหิดล

คณะผู้สำเร็จราชการแทนพระองค์

(ตามประกาศประธานสภาผู้แทนราษฎร

ลงวันที่ ๒๐ สิงหาคม พุทธศักราช ๒๔๗๘)

อาทิตย์ทิพอาภา

พด. อ. เจ้าพระยาพิชเยนทร โยธิน

ตราไว้ ณ วันที่ ๒๕ มีนาคม พุทธศักราช ๒๔๗๘

เป็นปีที่ ๓ ในรัชกาลปัจจุบัน

โดยที่ทรงพระราชดำริเห็นว่า ตามที่ได้ตราพระราชกฤษฎีกา
เรียกประชุมวิสามัญแห่งสภาผู้แทนราษฎรไว้ ณ วันที่ ๒๒ มกราคม
พุทธศักราช ๒๔๗๘ นั้น บัดนี้สมควรที่จะเปิดประชุมได้แล้ว

คณะผู้สำเร็จราชการแทนพระองค์ ในพระปรมาภิไธยสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว ทรงให้ตราพระราชกฤษฎีกาปิดประชุมสมัยวิสามัญแห่งสภาผู้แทนราษฎร ในวันที่ ๓๑ มีนาคม พุทธศักราช ๒๔๗๑

ผู้รับสนองพระบรมราชโองการ

พ.อ. พหลพตพยุหเสนา

นายกรัฐมนตรี

เด็กประชุมเวลา ๒๒. ๕๐ นาฬิกา

นายปวงพ. บุญ -- หอง

นายประเสริฐ นันทะสุคนธ์

นายบุญช่วย สุกนธมัต

ผู้จัดรายงาน

คหกรรมบดี

เลขาธิการสภาผู้แทนราษฎร